



**POZIV NA  
TEČAJ STROKOVNE USPOSOBLJENOSTI  
ZA OPRAVLJANJE  
LOKALNEGA TURISTIČNEGA VODENJA**

Št.: 105-1-1/2016

Sežana, dne 25.1.2016



**TIC Sežana**

Partizanska cesta 4, 6210 Sežana  
T: +386 5 731 01 28, M: +386 31 744 235  
tic.sezana@visitkras.info

**Zavod za šport, turizem in prosti čas Sežana**

Kosovelova ulica 5  
6210 Sežana

[www.vinskacestakras.si](http://www.vinskacestakras.si)

[www.visitkras.info](http://www.visitkras.info)





# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

## Javni poziv

Na podlagi odloka »O turističnem vodenju na območju občin **Divača, Hrpelje - Kozina, Komen, Miren - Kostanjevica in Sežana**« sprejetem v letih 2007 in 2008 v 5 občinah (Divača, Hrpelje - Kozina, Komen, Miren - Kostanjevica in Sežana) in 2. člena tega odloka;

## Zavod za šport turizem in prosti čas Sežana

Kosovelova 5

6210 Sežana

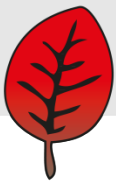
objavlja:

**JAVNI POZIV NA TEČAJ STROKOVNE USPOSOBLJENOSTI**

**ZA OPRAVLJANJE LOKALNEGA TURISTIČNEGA VODENJA**

na območju občin

*Divača, Hrpelje - Kozina, Komen, Miren - Kostanjevica in Sežana*



# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

## **1. Izvajalec javnega poziva:**

Izvajalec javnega poziva je **Zavod za šport, turizem in prosti čas Sežana** (v nadaljevanju: Zavod ŠTIP Sežana). Javni poziv se izvaja v okviru nalog Programa dela TIC-a Sežana 2016.

## **2. Predmet javnega poziva:**

Predmet javnega poziva je vključitev **25 - 40** oseb v program usposabljanja za lokalne turistične vodnike na turističnem območju petih kraško-brkinskih občin (Divača, Hrpelje - Kozina, Komen, Miren - Kostanjevica in Sežana).

## **3. Namen in cilji poziva:**

Namen programa je usposabljanje lokalnih turističnih vodnikov za strokovno vodenje obiskovalcev na območju petih kraško-brkinskih občin.

**Cilj poziva** je oblikovati nabor kandidatov, ki izpolnjujejo pogoje za vključitev v usposabljanje za opravljanje dejavnosti turističnega vodenja na območju petih občin. Usposabljanje se zaključi s preizkusom strokovnega znanja (teoretični in praktični del) iz programa turističnega vodenja na območju petih občin, čemur sledi vpis v register turističnih vodnikov za območje občin ter pridobitev vodniške izkaznice.

**Pogoji prijave:** prijavi se lahko kandidati, ki imajo najmanj peto stopnjo strokovne izobrazbe ter pridobljeno znanje enega tujega jezika za stopnjo najmanj srednje strokovne izobrazbe.

Kandidati morajo izpolniti **prijavni obrazec** (obrazec št. 1). S podpisano izjavo kandidati potrdijo izpolnjevanje in sprejemanje pogojev za kandidiranje na tem javnem pozivu. V primeru dvoma glede izpolnjevanja pogojev katerega koli kandidata, lahko Zavod ŠTIP Sežana zahteva dodatna pojasnila ali dokazila.

V kolikor kandidat ne izpolnjuje postavljenih pogojev javnega poziva, bo takšna vloga zavrnjena.

## **4. Pogoji za opravljanje preizkusa znanja za lokalnega turističnega vodnika:**

Po izvedenem programu usposabljanja navedenega v 5. točki, se izvede preizkus znanja.

Preizkus znanja obsega:

1. pisni preizkus znanja iz vsebinskih sklopov predavanj ter
2. praktični del vodenja kot demonstracija pred izpitno komisijo – samostojno strokovno vodenje na avtobusu.

K izpitu lahko pristopijo vsi kandidati, ki so poslušali najmanj 75% vsebin iz programa usposabljanja.



# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

## 5. Program usposabljanja:

Program usposabljanja organizira Zavod ŠTIP Sežana.

Program usposabljanja za regionalne turistične vodnike se bo predvidoma izvajal v zgradbi Bunčetova domačija v Dutovljah, v promocijsko kongresnem centru »Pr Nanetovh« v Škocjanu.

### Program usposabljanja vključuje:

- 40 kontaktnih in samostojnih ur (ena kontaktna ura je 45 minut) skladno s programom (Priloga 1),
- en izpitni rok na dogovorjen datum,
- stroški avtobusa za izvedbo praktičnega dela usposabljanja,
- gradivo za vsak vsebinski sklop v e-obliki,
- potrdilo ter izkaznico o opravljenem usposabljanju (podpisano s strani Zavoda ŠTIP Sežana).

### Predvideni termini izvedbe:

DAN	ŠT. UR	TEMA
12.2. PETEK	4	- PREDSTAVITEV POTEKA IZOBRAŽEVANJA - NARAVA – varstvo narave in predstavitev parkov v Sloveniji in v svetu - GEOGRAFIJA – geografske značilnosti Krasa in Brkinov, krasoslovje v luči mednarodne pomembnosti
13.2. SOBOTA	4	- JAMARSTVO – pomen jamarstva na Krasu - BIOLOGJA – rastline in živali krasa in Brkinov
23.2. TOREK	4,5	- KULINARIKA, zaščiteni proizvodi - ARHEOLOGIJA
24.2. SREDA	4,5	- KAMNOSEŠTVO nekoč in danes - ARHITEKTURA in kulturna dediščina
25.2. ČETRTEK	4	-VINOGRADNIŠTVO - SADJARSTVO
29.2. PONEDELJEK	4	- RETORIKA
1.3. TOREK	4	- ZGODOVINA in ETNOLOGIJA
2.3. SREDA	4	- TURIZEM – splošno, praksa vodenja
19.3. SOBOTA	1	- PISNI PREIZKUS ZNANJA
	6	- PRAKTIČNI PREIZKUS ZNANJA – vodenje na avtobusu



# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

## **6. Cena usposabljanja in način plačila:**

Cena usposabljanja je odvisna od števila prijavljenih oseb:

Število oseb	25 – 30 oseb	31 - 40 oseb
Cena z DDV	120,00 eur	100,00 eur

Minimalno število udeležencev za izvedbo usposabljanja je 25, maksimalno število udeležencev je 40.

### **Način plačila:**

Po zaprtju javnega razpisa, to je 5.2.2016, bodo prijavitelji po elektronski pošti pisno obveščeni o številu udeležencev in o končni ceni usposabljanja. Udeleženci usposabljanja bodo znesek poravnali direktno izvajalcu, to je Zavodu ŠTIP Sežana – **na TICu Sežana**, Partizanska 4, 6210 Sežana, vsak delavnik od 8.00 do 16.00 ter sobote, nedelje in praznike od 10.00 do 16.00.

**Pogoj za pristop na predavanja** je plačilo stroška usposabljanja, to je do 12.2.2016 do 16.00 ure.

## **7. Vpis v register regionalnih turističnih vodnikov in pridobitev vodniške izkaznice:**

Vse kandidate, ki uspešno opravijo teoretično in praktično preverjanje strokovne usposobljenosti in pridobijo potrdilo o opravljenem usposabljanju, se vpiše v register turističnih vodnikov in se jim izda vodniško izkaznico.

**Register turističnih vodnikov** vodi Zavod ŠTIP Sežana, ki podatke za te turistične vodnike posreduje tudi vsem ostalim pooblaščenim organizacijam petih kraško-brkinskih občin (občinam, TIC-em, zavodom, ...) za objavo na njihovih spletnih straneh.

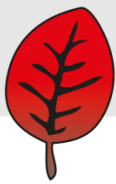
**Vodniška izkaznica** vsebuje naslednje podatke:

- ime in priimek,
- pridobljen vodniški naziv: »Turistični vodnik za območje občin Divača, Hrpelje - Kozina, Komen, Miren - Kostanjevica in Sežana«,
- datum izdaje izkaznice in rok veljavnosti licence,
- žig in podpis odgovorne osebe pooblaščene organizacije,
- zaporedna evidenčna številka iz registra turističnih vodnikov.

Turistični vodnik mora pri opravljanju dejavnosti turističnega vodenja izkaznico nositi na vidnem mestu. Izkaznica velja tri (3) leta.

Po preteku treh let se turističnim vodnikom licenca podaljša za obdobje 3 (treh) let s ponovnim opravljanjem izpita oziroma v primeru, da je imel v tem obdobju opravljenih najmanj 6 (šest) vodenj in na njegovo delo turističnega vodnika ni bilo utemeljenih pritožb ali dokazanega prekrška.

Opravljen ure vodenja dokazuje z dnevnikom vodenja, ki ga turistični vodnik prejme ob vpisu v register turističnih vodnikov. V nasprotnem primeru nima več pravice vodenja, dokler si licence ponovno ne pridobi z opravljenim obnovitvenim tečajem in ponovnim opravljanjem izpita.



# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

**Poročilo** odda turistični vodnik na sedež pooblaščenega zavoda v obliki kopije evidence v dnevniku vodenja, in sicer praviloma v roku 7 (sedem) dni po opravljenem vodenju, najpozneje pa do 25. v mesecu.

**Iz poročila mora biti razvidno:**

- ime oziroma naziv naročnika vodenja,
- število obiskovalcev,
- kraj oziroma državo, od koder so obiskovalci,
- ime vodnika,
- termin vodenja in čas trajanja.

**Register turističnih vodnikov vsebuje naslednje podatke:**

- zaporedno evidenčno številko,
- datum vpisa,
- ime in priimek,
- prebivališče in številka telefona ter e-naslov;
- matična in davčna številka,
- podatke o številu ur vodenja za preteklo leto in v katerem jeziku je bilo posamezno vodenje opravljeno,
- podatke o relacijah vodenja za preteklo leto,
- dokazila o strokovnem znanju in usposobljenosti.

**8. Merila za izbor in način izbora prijaviteljev:**

Vsi kandidati, ki ustrezajo pogojem zapisanim v 4. točki tega javnega poziva, se lahko vključijo v program usposabljanja za lokalne turistične vodnike petih kraško-brkinskih občin.

Ustreznost pogojev bo pregledal izvajalec javnega poziva, Zavod ŠTIP Sežana. Osebe, ki ne bodo izpolnjevale pogojev, ne bodo mogle biti vključene v program usposabljanja.

**Omejitve:**

V primeru velikega števila prijav (nad 40), se bodo upoštevali dodatni pogoji:

- stalno prebivališče v petih občinah,
- vrstni red oddane prijave,
- vodniške izkušnje.

**9. Način prijave, odpiranje vlog, obveščanje o izboru:**

Prijave (obrazec št. 1) lahko oddate osebno na sedežu **TIC-a Sežana**, Partizanska 4 (pritličje), 6210 Sežana najkasneje do 5.2.2016 do 16.00 ure ali pošljete po pošti na naslov: TIC-a Sežana, Partizanska 4, 6210 Sežana (velja poštni žig tistega dne).



# TIC SEŽANA

Turistično informacijski center Sežana  
Tourist information centre  
Centro di informazione turistica

**Zadnji rok za oddajo prijav:** 5.2.2016 (osebna dostava, po pošti).  
**Posamezni prijavitelj lahko predloži le eno (1) prijavo.**

Pridružujemo se pravico do predhodnega zaprtja javnega razpisa, v primeru zadostnega števila prijav (do 40 udeležencev, ki ustrezajo pogojem razpisa).

Za prepozno se šteje prijava, ki ni bila predložena do navedenega roka. Prepozne oziroma na napačen naslov prispеле prijave se ne bodo obravnavale in bodo zavržene ter vrnjene pošiljatelju.

Odpiranje vlog **ni javno**. Pregledale se bodo samo v roku oddane, pravilno izpolnjene prijavnice in sicer po vrstnem redu njihovega prispetja. Posamezne vloge se bodo odpirale in pregledale v roku petih (5) dni po prispetju na elektronski naslov, osebni dostavi ali navadni pošti. Prijavitelje, ki bodo izpolnjevali pogoje tega poziva, se bo pisno obvestilo po elektronski pošti o vključenosti v program strokovnega usposabljanja.

Najkasneje do 10.2.2016 bo znano končno število udeležencev za program usposabljanja za lokalne turistične vodnike.

## **10. Dodatne informacije:**

Dodatne informacije v zvezi z javnim pozivom in razpisno dokumentacijo je mogoče dobiti od ponedeljka do petka do vključno 5.2.2016 med 8.00 in 16.00 uro po telefonu 05/7310128 ali GSM 031/744235 oz. elektronski pošti **tic.sezana@visitkras.info**.

Razpisna dokumentacija javnega poziva je na razpolago na spletni strani **www.visitkras.info** in ter na sedežu TIC-a Sežana, Partizanska 4, 6210 Sežana.

## **11. Razpisna dokumentacija:**

Razpisni dokumentaciji je priložen obrazec, ki mora biti v celoti izpolnjen in je sestavni del vloge:

Obrazec št. 1: Prijava prijavitelja

## **12. Priloge k javnemu pozivu:**

Priloga 1 - Podrobnejši program usposabljanja

Priloga 2 - Opravljanje občasnega lokalnega vodenja skupin in posameznikov



## PRIJAVA NA TEČAJ STROKOVNE USPOSOBLJENOSTI ZA OPRAVLJANJE LOKALNEGA TURISTIČNEGA VODENJA

Spodaj podpisani/a (ime in priimek) ....., se prijavljam na Javni poziv za tečaj strokovne usposobljenosti za opravljanje lokalnega turističnega vodenja na območju petih kraško-brkinskih občin (Divača, Hrpelje-Kozina, Komen, Miren-Kostanjevica in Sežana), ki ga opredeljuje **ODLOK O TURISTIČNEM VODENJU**, objavljen v Uradnem listu RS (77/2008), ki določa pogoje ter načine izvajanja vodniške službe na področju teh občin.

Stanujoč

.....,

e- poštni naslov

.....,

telefonska številka

.....,

davčna številka

.....,

matična številka

.....,

že pridobljen vodniški naziv

.....

želim/ne želim (obkroži), da se me redno obvešča o povpraševanjih za turistična vodenja.

Dovoljujem, da so moji osebni podatki na razpolago Zavodu ŠTIP za namene vodniške službe. Zavod ŠTIP se zavezuje k trajnemu varovanju vseh mojih osebnih podatkov. Te bo uporabljal izključno za namene vodniške službe.

### IZJAVA

Spodaj podpisani .....(ime in priimek) izjavljam, da imam opravljeno najmanj peto stopnjo strokovne izobrazbe in da znam vsaj en tuj jezik za stopnjo najmanj srednje strokovne izobrazbe.

Potrjujem, da izpolnjujem in sprejemam pogoje za kandidiranje na tem javnem pozivu.

Kraj in datum:.....

Podpis:.....





PRILOGA 1

DAN	TRAJANJE	TEMA	PREDAVATELJ
<b>12.2. PETEK</b>	16.30 17.00-18.30  19.00-20.30	- PREDSTAVITEV POTEKA IZOBRAŽEVANJA - NARAVA – varstvo narave in predstavitev parkov v Sloveniji in v svetu - GEOGRAFIJA – geografske značilnosti Krasa in Brkinov, krasoslovje v luči mednarodne pomembnosti	Tomaž Zorman  Borut Peric
<b>13.2. SOBOTA</b>	8.00-9.30 10.00-11.30	- JAMARSTVO – pomen jamarstva na Krasu - BIOLOGJA – rastline in živali krasa in Brkinov	Borut Lozej Samo Šturm Rosana Cerkvenc
<b>23.2. TOREK</b>	17.00-19.00 19.30-21.00	- KULINARIKA, zaščiteni proizvodi - ARHEOLOGIJA	Dr. Stanislav Renčelj Jošt Hodič
<b>24.2. SREDA</b>	17.00-18.30 19.00-21.00	- KAMNOSEŠTVO nekoč in danes - ARHITEKTURA in kulturna dediščina	Davor Karnel Stojan Lipolt
<b>25.2. ČETRTEK</b>	16.30-18.00 18.30-20.00	- SADJARSTVO - VINOGRADNIŠTVO	Milena Štolfa Majda Brdник
<b>29.2. PONEDELJEK</b>	17.00-18.30 19.00-20.30	- RETORIKA	Barbara Suša
<b>1.3. TOREK</b>	17.00-18.30 19.00-20.30	- ZGODOVINA in ETNOLOGIJA	D. Jasna Fakin Bajec
<b>2.3. SREDA</b>	17.00-18.30 19.00-20.30	- TURIZEM – splošno, praksa vodenja	Iztok Bončina
			<b>KOMISIJA</b>
<b>19.3. SOBOTA</b>	8.00-9.00  9.30- 18.00	- PISNI PREIZKUS ZNANJA  - PRAKTIČNI PREIZKUS ZNANJA – vodenje na avtobusu	Anita Slavec ----- Iztok Bončina Laura Fornazarič -

## PRILOGA 2

### Opravljanje občasnega lokalnega vodenja skupin in posameznikov

V skladu z Zakonom o preprečevanju dela na črno (Uradni list RS, št. 32/14) in novim pravilnikom o osebnem dopolnilnem delu (Uradni list RS, št. 94/14) občasno lokalno vodenje skupin in posameznikov ter prevozi na tradicionalen način **niso vključeni v seznam del, ki se lahko opravljajo kot osebno dopolnilno delo (ODD)**, kar pomeni da je opravljanje tega dela mogoče le na osnovi drugih pravnih podlag, odvisno od statusa osebe, ki bi tovrstno delo opravljala in od načina opravljanja tovrstnega dela (registracija dejavnosti, sklenitev pogodbe o začasnem ali občasnem delu upokojencev, podjemna pogodba, pogodba o zaposlitvi, študentska napotnica, ...).

**Vsebina turističnega vodenja** obsega spremljanje in vodenje domačih in tujih gostov, razkazovanje in strokovno pojasnjevanje naravnih lepot, kulturnozgodovinskih spomenikov, pomembnih dogodkov, umetniških del, življenja prebivalcev, geografskih, etnografskih in drugih značilnosti na območjih, za katere velja licenca turističnega vodnika.